



Contents

Purpose of this Document	1
Introduction to the ELPT Connect	1
General Overview of ELPT Connect	1
Participation Criteria	1
ELPT Connect Design	2
Participation Criteria ELPT Connect Design	3
Reporting and Performance Level Descriptors	
Proficiency Determinations	
Test Items	
Test Administration	5
Test AdministrationELPT Connect Accessibility Model	5
Administration Schedule	7
Student Response Check	
Online Tools Trainings	
Sample Item	8
Sample Item	9

Purpose of this Document

This document is designed to assist Louisiana educators in understanding the Alternate English Language Proficiency Test (ELPT Connect) for English Learners (ELs) in grades K-12.

Introduction to the ELPT Connect

The ELPT Connect assesses the English language proficiency for English learners with significant cognitive disabilities. This assessment meets the unique needs of these students and enables the measurement of their progress toward attaining English language proficiency based on the <u>Alternate Louisiana Connectors for English Learners</u> (Alt. Connectors for ELs). The ELPT Connect assessments align with the <u>Louisiana Connectors for English Learners</u> which correspond to the college- and career-ready <u>K-12 Louisiana Student Standards</u> for English language arts, mathematics, and science. By doing so, the assessments support the English language and academic skills needed for English learners with the most significant cognitive disabilities to progress through school ready for post-school success, including independent living, social engagement, employment, and postsecondary training.

General Overview of ELPT Connect

Domains	Listening, Reading, Writing, Speaking
Modalities	Productive, Receptive
Content Alignment	Alternate Louisiana Connectors for English Learners (Alt. Connectors for ELs)
Grade(s)	K, 1, 2-3, 4-5, 6-8, 9-12
Delivery Method	All grade levels use the online test platform, administered by a trained test administrator using
	the test administration manual
Time	Untimed
Window	February 19-March 22, 2024

Participation Criteria

Consistent with federal law, all ELs, including students with significant cognitive disabilities, have an equal opportunity to learn English-language skills and participate in the ELPT or ELPT Connect assessments.

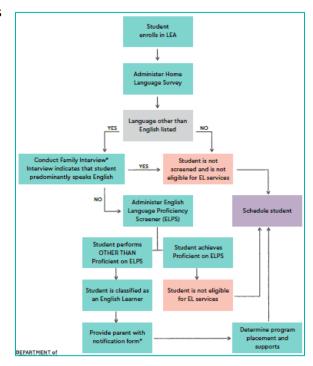




All students with significant cognitive disabilities identified as ELs are required to take the ELPT Connect. To determine eligibility, school systems give all enrolling students a home language survey. That survey should contain evidence of **at least one** of the following to begin screening for EL services, the student:

- was not born in the United States and their native language is a language other than English;
- is Native American or Alaska Native or a native resident of the outlying areas and comes from an environment where a language other than English has had a significant impact on their level of English-language proficiency;
- is migratory and their native language is a language other than English; and/or
- comes from an environment where a language other than English is dominant.

The <u>English Learner (EL) Identification Flowchart</u> helps school systems decide which students should be screened for English-language proficiency and what to do if the students are eligible for services. If a student does not score "proficient" on the screener (English Language Proficiency Screener, ELPS), then the student is identified as an EL and evaluated for appropriate content-area accommodations.



To be eligible to participate in the ELPT Connect assessment, an IEP team must verify that the student has a disability which significantly impacts cognitive functioning and meets the criteria outlined in Bulletin 1530 §505. Additional information can be found in the Alternate Assessment section of the <u>Students with Significant Cognitive Disabilities</u> Library, including the <u>K-2 Alternate Assessment Participation Decision-Making Tool</u>.

Factors that Should NOT Determine Participation in the ELPT Connect

The need to participate in the ELPT Connect instead of the ELPT (with or without accommodations) is **not primarily** the result of the following:

- time of arrival in U.S. schools
- language and cultural differences
- history of limited or interrupted formal schooling
- low English language proficiency or literacy level without the presence of significant cognitive disability
- student's ability to exit from English learner services
- excessive absenteeism
- poor performance or impact on accountability system
- disability category label
- special education placement or services
- a single person (e.g., principal, teacher) making the decision

ELPT Connect Design

The ELPT Connect design reflects the diversity of English learners with significant cognitive disabilities and holds appropriate expectations for these students to make progress toward English language proficiency based on the Alt EL Connectors.





About the Alt EL Connectors

The <u>Alt EL Connectors</u> were developed for English Learners (ELs) with significant cognitive disabilities and provide a connection between language and academic content acquisition. ELs with significant cognitive disabilities are students who have been identified by Individualized Education Program (IEP) teams as having significant disabilities and by the English Language Proficiency Screener (ELPS) as needing English development services. They are a diverse group of students who, for the purpose of developing the Alt EL Connectors, are defined as students

- who are progressing toward English language proficiency;
- whose primary home languages are other than English; and
- who have one or more disabilities that significantly affect their cognitive functioning and adaptive behavior.¹

The Alt EL Connectors, measured by the ELPT Connect assessments, must be relevant and appropriate for ELs with significant cognitive disabilities, in addition to being rigorous, coherent, measurable, and linked to grade-level expectations. The Alt EL Connectors were developed with explicit consideration of the range of learners who make up the ELs with significant cognitive disabilities student population and are intended to support these students as they learn critical English language knowledge and skills and communicative competence. IEP teams should include EL specialists and use the Alt EL Connectors in the planning, discussion, collaboration, and documentation of the student's IEP.

Reporting and Performance Level Descriptors

Each performance level descriptor (PLD) outlines how well your child met the expectations for that grade and language area (Listening, Reading, Speaking, Writing), also known as "domains". Scores are also reported by how well the student understands English and how well the student communicates using English, referred to as "modalities". How well the student understands English (Receptive modality) is reported with the Listening and Reading domains; how well the student communicates using English (Productive modality) is reported with the Speaking and Writing domains.

Level	Receptive Modality PLDs	Productive Modality PLDs		
	The Receptive modality measures English	The Productive modality measures English		
	language performance in Listening and Reading.	language performance in Speaking and Writing.		
	Students in Level 1 demonstrate Receptive	Students in Level 1 demonstrate Productive		
Level 1	performance reflected in the Alt. EL Connectors	performance reflected in Alt. EL Connectors that		
Beginning	that significantly limits participation in the	significantly limits participation in the relevant		
	relevant grade-appropriate classroom activities	grade-appropriate classroom activities reflected		
	reflected in the LA Connectors for Students with	in the LA Connectors for Students with Significant		
	Significant Cognitive Disabilities.	Cognitive Disabilities.		
	The Receptive modality measures English	The Productive modality measures English		
	language performance in Listening and Reading.	language performance in Speaking and Writing.		
	Students in Level 2 demonstrate Receptive	Students in Level 2 demonstrate Productive		
Level 2	performance reflected in the Alt. EL Connectors	performance reflected in the Alt. EL Connectors		
Intermediate	that moderately limits participation in the	that moderately limits participation in the		
	relevant grade-appropriate classroom activities	relevant grade-appropriate classroom activities		
	reflected in the LA Connectors for Students with	reflected in the LA Connectors for Students with		
	Significant Cognitive Disabilities.	Significant Cognitive Disabilities.		

¹ Christensen, Gholson, & Shyyan, 2018; Thurlow, Liu, Goldstone, Albus, & Rogers, 2018

² ESEA section 1111(b)(2)(G); 34 CFR § 200.6(h)(1), (5)





touisiana betieves	7			
Level	Receptive Modality PLDs	Productive Modality PLDs		
Level 3 Early Advanced	The Receptive modality measures English	The Productive modality measures English		
	language performance in Listening and Reading.	language performance in Speaking and Writing.		
	Students in Level 3 demonstrate Receptive	Students in Level 3 demonstrate Productive		
	performance reflected in the Alt. EL Connectors	performance reflected in the Alt. EL Connectors		
	that slightly limits participation in the relevant	that slightly limits participation in the relevant		
	grade-appropriate classroom activities reflected	grade-appropriate classroom activities reflected		
	in the LA Connectors for Students with Significant	in the LA Connectors for Students with Significar		
	Cognitive Disabilities.	Cognitive Disabilities.		
	The Receptive modality measures English	The Productive modality measures English		
Level 4 Advanced	language performance in Listening and Reading.	language performance in Speaking and Writing.		
	Students in Level 4 demonstrate Receptive	Students in Level 4 demonstrate Productive		
	performance reflected in the Alt. EL Connectors	performance reflected in the Alt. EL Connectors		
	that enables full participation in the relevant	that enables full participation in the relevant		
	grade-appropriate classroom activities reflected	grade-appropriate classroom activities reflected		
	in the LA Connectors for Students with Significant	in the LA Connectors for Students with Significant		
	Cognitive Disabilities.	Cognitive Disabilities.		

Proficiency Determinations

The proficiency determination – Proficient, Progressing, Emerging – is based on the student's overall scale score and their grade level.

- Proficient Students show a level of English language proficiency reflected in the Alt. EL Connectors that
 enables full participation or only slightly limits participation in the grade-appropriate classroom activities
 reflected in the LA Connectors for Students with Significant Cognitive Disabilities. This is indicated on the ELPT
 Connect by attaining Level 3 or higher in all modalities. Once Proficient on the ELPT Connect, students may be
 considered for reclassification.
- Progressing Students show a level of English language proficiency reflected in the Alt. EL Connectors that
 moderately limits participation in the grade-appropriate classroom activities reflected in the LA Connectors for
 Students with Significant Cognitive Disabilities. This is indicated on the ELPT Connect by attaining above Level 1
 and below Level 3 in at least one modality. Students scoring Progressing on the ELPT Connect are eligible for
 ongoing program support.
- **Emerging** Students show a level of English language proficiency reflected in the Alt. EL Connectors that significantly limits participation in the grade-appropriate classroom activities reflected in the LA Connectors for Students with Significant Cognitive Disabilities. This is indicated on the ELPT Connect by attaining a Level 1 in all modalities. Students scoring Emerging on the ELPT Connect are eligible for ongoing program support.

Test Items

The ELPT Connect consists of four separate domain tests: Speaking, Reading, Writing, and Listening. Each domain test includes 1 unscored warm-up item (first item) and 10 scored items. Test administrators may administer each domain test in a separate session. If administering multiple domain tests in a day, test administrators may allow the student to take breaks between domain tests to prevent testing fatigue. Students will encounter the following item types on the ELPT Connect.

- Selected Response (SR): Students select the correct answer from 3 or 4 answer choices. SR items appear in all domains (Listening, Reading, Speaking, and Writing). SRs are either machine scored or hand scored using a rubric, worth 1 point.
- Constructed Response (CR): Students respond by writing or speaking. CR items appear in the Speaking and Writing domains only. CRs are hand scored using a rubric and are worth 3 points.





- Constructed Response-Guided Prompt (CR-GP): Students respond by composing a written response. CR-GP items are structured writing prompts appearing in the Writing domain only. CR-GPs are machine scored or hand scored using a rubric and are worth 3 points.
- **Technology Enhanced (TE)**: Students use technology to capture their response. TE items appear in the Listening, Reading, and Writing domains. TEs are machine scored and worth 1 or 2 points.

Test Administration

The ELPT Connect is taken through the Cambium Assessment, Inc. (CAI) testing system. Resources, such as the Test Administration Manual (TAM), for providing training to schools and teachers is found in the <u>EL portal</u>.

Headsets with microphones are **not** required for the administration of ELPT Connect, since there is no recording for the speaking items. However, if the student prefers to hear the audio through a headset, the test administrator should have one ready for the student.

The student is allowed to use their prefered mode of communication, including any necessary assistive technology and augmented communication devices.

ELPT Connect Accessibility Model

The ELPT Connect accessibility model reflects a tiered approach to accessibility tools that are **embedded** in the testing platform:

- universal features available to all English learners with significant cognitive disabilities for the ELPT Connect,
- designated supports available to all English learners based on need
- accommodations available only to certain students with significant cognitive disabilities based on their individual documented needs.

The following table provides definitions of the accessibility tiers and available tools in each tier for ELPT Connect embedded features. Tools in all tiers should be documented on the student's IEP. Designated supports and accommodations must be assigned to individual students in advance.

Embedded Accessibility Tools

Tier	Definition	Available Tools		
	These are provided digitally through the	Expandable passages and items, Highlighter,		
Universal	assessment delivery system and are available	Item level zoom, Keyboard navigation, Line		
Features	to any student based on their preference. All	reader, Mark for review, Mouse pointer,		
	appear in the assessment delivery system but	Notepad, Strikethrough, Volume control		
	can be turned OFF by school staff.			
	These are provided digitally through the	Color choices, Disable universal features,		
Designated	assessment delivery system and are available	Masking, Print size/zoom		
Supports	to any student if selected before testing by an			
	adult.			
	These are provided through the assessment	Domain exemptions, Permissive mode (for AT		
Accommodations	delivery system (embedded) but are available	use), Print on request		
	only to certain students based on their			
	individual needs in their IEP.			

Additionally, this model allows accessibility features that are **not embedded** in the testing platform:

- optimal testing conditions,
- designated supports, and





accommodations.

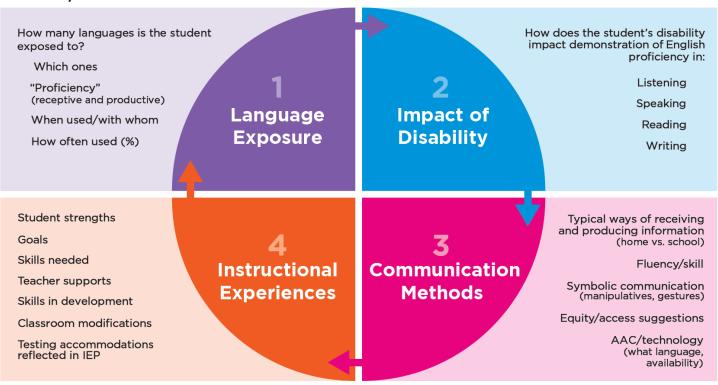
The following table provides definitions of the accessibility tiers and examples of the features in each tier for ELPT Connect non-embedded features. Features in all tiers should be documented on the student's IEP. Accommodations must be assigned to individual students in advance.

Non-Embedded Accessibility Features

Feature	Definition	Examples		
	These are testing conditions that may be	Breaks, Directions adjusted (e.g., clarified,		
	provided by the test administrator (non-	highlighted, reread, simplified, underlined, or		
Optimal Testing	embedded) to support an optimal testing	interpreted as often as needed), Flexible		
Conditions	experience for the student based on student	scheduling, Focusing prompts and materials		
	needs and preferences.	(e.g., fidgets, redirect to test by prompting or		
		physical objects), Read aloud (Grades 2-3)		
	These are accessibility features that may be	Color overlay, Noise buffers, Translated test		
Designated	provided by the test administrator (non-	directions, Verbal description of graphics,		
Supports	embedded) and are available to any student if	Magnification, Sign language presentation of		
	selected before testing by an adult.	items, Read aloud (Grades 4-5 and above)		
	These may be provided by the test	Assistive technology and scribe		
Accommodations	administrator (non-embedded) but are			
	available only to certain students based on			
	their individual needs in their IEP.			

The following model serves to guide accessibility decisions. It addresses language and disability in detail. At the same time, it guides teams to identify supports used for instruction and how these may bridge to accessibility features used for the ELPT Connect. Teams may want to start with Section 1, and then work around the cycle.

Accessibility Considerations







For each student, identify (a) how many languages the student is exposed to and the student's receptive and productive language skills in each, (b) the impact of disability on English language skills (i.e., Listening, Speaking, Reading, and Writing), (c) what communication methods the student uses, and (d) the student's instructional experiences.

Typically, accessibility features that support a student's developing English proficiency are not allowed on the ELPT. Features that address a student's disability generally are allowed. Still, some features may appear to address both disability and language. This is especially the case for students identified as English learners with significant cognitive disabilities eligible for the ELPT Connect. The following diagram shows how different accessibility features may address a student's disability, language ability, or both.

Examples of Accessibility Features That Address Disability, Language, or Both



- Blue = Allowed on the ELPT Connect
- Purple = Conditionally Allowed by
 Domain on the ELPT Connect
- Pink = Not Allowed on the ELPT Connect

IEP teams should be aware of whether supports in the overlapping category of disability and language are provided to an individual student because of disability needs, language needs, or both. For example, a student may use word prediction to address a disability, even though it also supports the student's language use. A dictionary typically only supports language. If a student uses an augmentative and alternative communication (AAC) device, that device would need to use only English settings for assessment items but might use another language during non-assessment portions (e.g., general directions) of the ELPT Connect.

Administration Schedule

The ELPT administration window opens February 19, 2024 and closes March 22, 2024.

Student Response Check

In order for a student with the most significant cognitive disabilities to meaningfully engage in the assessment, the test administrator should be familiar with the student's unique communication modes. The purpose of the Student Response Check is to identify and understand the student's communication modes. Test administrators must use the Student Response Check process to explore whether the student has a means of communicating with the test administrator and engaging in the assessment.

The Student Response Check is intended primarily for English learners with the most significant cognitive disabilities who do not have an observable response mode nor consistent communication system. The Multi-State Alternate Assessment (MSAA) Test Administration Manual defines "observable response mode" as "a predictable and consistent behavior or movement that is able to be understood by a communication partner as intentional communication." The test administrator will attempt to determine whether the student has an observable response mode, such as gesturing, vocalizing, or eye gaze.





When to Use the Student Response Check

For instances where the test administrator is **not** familiar with the student, and for students who do not have an observable and consistent response mode, the Student Response Check should be completed before starting the ELPT Connect assessment. If the test administrator knows the student and the student has an observable and consistent response mode, the test administrator should proceed with test administration and follow test administration procedures. In these cases, the Student Response Check is not necessary.

Online Tools Trainings

Online Tools Trainings (OTTs) are available in the EL Portal. The OTTs allow test administrators and students the opportunity to experience the test procedures, training, technology, item types, and navigation prior to the assessment.

Test administrators are encouraged to complete the OTTs with each student and set up the student's online testing accommodations according to their IEPs. Students may take OTTs as many times as needed to gain familiarity with the testing tools and item types. Because the OTTs are considered practice for the students, responses are not saved. The OTTs should be administered just like the real test. The test administrator may adjust general test directions to meet the needs of the student and be consistent with the student's method of engaging with the test (e.g., computer, AAC device, gestures, manipulatives etc.). All supports and accommodations the student needs on the summative test should also be present for the OTTs. Try to put students at ease by encouraging them to try their best and attempt to answer every question. Explain that the test includes some questions that are easy and others that are harder.

Sample Item

Listen as I read about puppies. Then answer the question.



This is a picture of a puppy. Puppies can be fun. You can play outside with them and teach them tricks. Puppies can be a lot of work, too. You need to feed them and keep them safe.

Puppies are a lot of work. Do you agree? Why or why not? Please answer in English.

- (A) Based on item scoring rubric, student receives 3 points.
- (B) Based on item scoring rubric, student receives 2 points.
- (C) Based on item scoring rubric, student receives 1 point.
- (D) Based on item scoring rubric, student receives 0 points.

Rubric

Score 3 points: The student demonstrates a <u>controlled</u> <u>or full understanding</u> of the English language by accurately communicating information that is related to the question, topic, or text. Exemplar:

- Yes, puppies are a lot of work. They eat too much.
- No, puppies are not a lot of work. They go outside. (or variations of the above sentences)

Score 2 points: The student demonstrates a <u>limited or developing understanding</u> of the English language by accurately communicating information that is somewhat related to the question, topic, or text. Exemplar: Provides a partial response appropriate to context or a response somewhat related, such as

- Yes, puppies are work.
- No, puppies are not work.
- I like/do not like puppies.

(or variations of the above sentences)

Score 1 point: The student demonstrates <u>little to no understanding</u> of the English language by communicating information that is unrelated to the question, topic, or text. Exemplar: Provides responses, such as

- Scribbling
- Random letters
- Words unrelated to the topic or text

Score 0 points: The student <u>does not respond</u> or <u>does not communicate</u> in any form. Exemplar: N/A





Resources

Assessment Guidance Library

- EL Frequently Asked Questions (FAQ): answers commonly asked questions about the ELPT and ELPS
- <u>English Language Proficiency Test Request for Exemption</u>: form to complete to apply for ELPT exemption for a specific student

ELPT Portal

- <u>ELPT Connect Online Tools Training</u>: provides students opportunity to become familiar with the tools available in the online testing platform
- Test Information Distribution Engine (TIDE) User Guide: helps users navigate the TIDE system

English Learner Library

- Alternate Louisiana Connectors for English Learners: comprehensive list of connectors for ELs with significant cognitive disabilities
- <u>Identifying and Supporting ELs with Disabilities Guidance</u>: assists school systems in the provision of equitable access to high quality instruction for ELs who are suspected of having a disability

Contact Us

- <u>assessment@la.gov</u> for assessment questions
- classroomsupporttoolbox@la.gov for curriculum and instruction questions
- <u>diverselearnersupport@la.gov</u> for questions about diverse learner supports including Intervention Content Leader, core supports, intensive interventions, and IAIP